

BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES GENERALDIREKTORS

Ernannt mit Beschluss der Landesregierung Nr. 140
vom 12.03.2024

VERBALE DI DELIBERAZIONE DEL DIRETTORE GENERALE

Nominato con Deliberazione della Giunta Provinciale
n. 140 del 12.03.2024

Nr. 2026-375
Sitzung vom
16/06/2026

Seduta del

DER GENERALDIREKTOR
IL DIRETTORE GENERALE
CHRISTIAN KOFLER

UNTERSTÜTZT
COADIUVATO

VON DER STELLVERTRETERIN DES SANITÄTSDIREKTORS
DALLA SOSTITUTA DEL DIRETTORE SANITARIO
ELISABETH MONTEL

VOM VERWALTUNGSDIREKTOR
DAL DIRETTORE AMMINISTRATIVO
LUCA ARMANASCHI

UND VON DER PFLEGEDIREKTORIN
E DALLA DIRETTRICE TECNICO ASSISTENZIALE
MARIANNE SILLER

Betreff:

BEKANNTMACHUNG FÜR EINE
INTERESSENSBEKUNDUNG ZUR EINTRAGUNG IN
DAS VERZEICHNIS GEMÄSS ART. 8 QUINQUIES DES
GVD 502/1992 FÜR DIE ERBRINGUNG DES
TERRITORIALEN AMBULANTEN DIENSTES DER
SELEKTIVEN PRÄVENTION IM BEREICH DER
SUCHTERKRANKUNGEN MIT DER BEZEICHNUNG
„EXIT“ IN ZUSAMMENARBEIT MIT DEN D.F.A. DES
SÜDTIROLER SANITÄTSBETRIEBS FÜR DEN
ZEITRAUM 01.07.2026–30.06.2029.

Beschlusstentwurf

Oggetto:

AVVISO DI MANIFESTAZIONE D'INTERESSE PER
L'ISCRIZIONE NELL'ELENCO AI SENSI DELL'ART. 8
QUINQUIES DEL D.LGS. 502/1992 PER
L'EROGAZIONE DEL SERVIZIO TERRITORIALE
AMBULATORIALE DI PREVENZIONE SELETTIVA
NELL'AMBITO DELLE DIPENDENZE PATOLOGICHE
DENOMINATO "EXIT", IN COLLABORAZIONE CON I
SERD DELL'AZIENDA SANITARIA DELL'ALTO ADIGE,
PER IL PERIODO 01.07.2026–30.06.2029.

Proposta di Deliberazione

Nr. 433/26

Bekanntmachung für eine Interessensbekundung zur Eintragung in das Verzeichnis gemäß Art. 8 quinquies des GvD 502/1992 für die Erbringung des territorialen ambulanten Dienstes der selektiven Prävention im Bereich der Suchterkrankungen mit der Bezeichnung „EXIT“ in Zusammenarbeit mit den D.f.A. des Südtiroler Sanitätsbetriebs für den Zeitraum 01.07.2026–30.06.2029.

Der Generaldirektor, unterstützt vom Sanitätsdirektor, vom Verwaltungsdirektor und von der Pflegedirektorin beziehungsweise von deren Stellvertretern, wie auf dem Deckblatt angegeben:

nach Einsichtnahme in den Beschluss des Generaldirektors Nr. 461 vom 14.08.2018, mit dem die vertragliche Vereinbarung mit der Vereinigung „La Strada – Der Weg“ aus Bozen betreffend das Projekt „Dienst für Sekundärprävention im Bereich der Abhängigkeitserkrankungen EXIT“ in Zusammenarbeit mit den D.f.A. des Südtiroler Sanitätsbetriebs genehmigt worden ist;

nach Einsichtnahme in den Beschluss des Generaldirektors Nr. 1290 vom 23.12.2025, mit dem die vertragliche Vereinbarung mit der Vereinigung „La Strada – Der Weg“ aus Bozen betreffend das Projekt „Dienst für Sekundärprävention im Bereich der Abhängigkeitserkrankungen EXIT“ in Zusammenarbeit mit den D.f.A. des Südtiroler Sanitätsbetriebs bis zum 30.06.2026 erneuert worden ist;

festgestellt, dass die Sekundärprävention zu den wesentlichen Betreuungsstandards gemäß DPCM vom 12.01.2017 gehört und es daher erforderlich ist, diese Tätigkeit durch die Dienste für Abhängigkeitserkrankungen des Südtiroler Sanitätsbetriebs oder durch private akkreditierte sanitäre Einrichtungen sicherzustellen;

festgestellt, dass die Fortführung der im gegenständlichen Projekt vorgesehenen Tätigkeiten vom Verantwortlichen der verbindlichen Betreuungsform der Dienste für Abhängigkeitserkrankungen des Südtiroler Sanitätsbetriebs, Herrn Dr. Francesco Guidoboni, als wertvoll erachtet wird;

festgestellt, dass der Südtiroler Sanitätsbetrieb gemäß Art. 8 quinquies des GvD 502/1992 befugt ist, vertragliche Vereinbarungen mit öffentlichen und privaten Einrichtungen im Bereich der Prävention und Gesundheitsförderung abzuschließen;

nach Einsichtnahme in den Beschluss der Landesregierung Nr. 139 vom 14.02.2023 betreffend die neuen Leitlinien für die Festlegung der vertraglichen Vereinbarungen mit öffentlichen und vertragsgebundenen Einrichtungen;

nach Einsichtnahme in den Beschluss der Landesregierung Nr. 318 vom 17.04.2026, mit dem das Tarifverzeichnis der ambulanten Leistungen genehmigt wurde, die für Personen mit

Avviso di manifestazione d'interesse per l'iscrizione nell'elenco ai sensi dell'art. 8 quinquies del d.lgs. 502/1992 per l'erogazione del servizio territoriale ambulatoriale di prevenzione selettiva nell'ambito delle dipendenze patologiche denominato "EXIT", in collaborazione con i SerD dell'Azienda sanitaria dell'Alto Adige, per il periodo 01.07.2026–30.06.2029.

Il Direttore Generale, coadiuvato dal Direttore sanitario, dal Direttore amministrativo e dalla Direttrice tecnico-assistenziale, rispettivamente dai loro sostituti, come risulta dal frontespizio:

vista la deliberazione del Direttore Generale n. 461 del 14.08.2018, con la quale è stato approvato l'accordo contrattuale con l'Associazione "La Strada – Der Weg" di Bolzano relativo al progetto "Servizio di prevenzione secondaria nell'ambito delle dipendenze patologiche denominato "EXIT", in collaborazione con i SerD dell'Azienda sanitaria dell'Alto Adige;

vista la deliberazione del Direttore Generale n. 1290 del 23.12.2025, con la quale è stato rinnovato l'accordo contrattuale con l'Associazione "La Strada – Der Weg" di Bolzano relativo al progetto "Servizio di prevenzione secondaria nell'ambito delle dipendenze patologiche denominato "EXIT", in collaborazione con i SerD dell'Azienda sanitaria dell'Alto Adige, fino al 30.06.2026;

considerato che la prevenzione secondaria rientra tra i livelli essenziali di assistenza previsti dal DPCM del 12.01.2017 e che è pertanto necessario assicurare tale attività mediante i Servizi per le Dipendenze dell'Azienda sanitaria o strutture sanitarie private accreditate;

considerato che la prosecuzione delle attività previste dal progetto in oggetto è ritenuta di particolare valore dal Responsabile della forma vincolante dei Servizi per le Dipendenze dell'Azienda sanitaria, dott. Francesco Guidoboni;

preso atto che, ai sensi dell'art. 8 quinquies del d.lgs. 502/1992, l'Azienda sanitaria dell'Alto Adige è autorizzata a stipulare accordi contrattuali con strutture pubbliche e private nell'ambito della prevenzione e della promozione della salute;

vista la deliberazione della Giunta Provinciale n. 139 del 14.02.2023 riguardante i nuovi indirizzi per la definizione degli accordi contrattuali con le strutture pubbliche e convenzionate;

vista la deliberazione della Giunta Provinciale n. 318 del 17.04.2026 con la quale è stato approvato il nomenclatore tariffario delle prestazioni ambulatoriali erogabili a persone affette da dipendenze patologiche;

pathologischen Abhängigkeitserkrankungen erbracht werden können;

zudem festgestellt, dass die privaten Einrichtungen gemäß Art. 8 quinquies des GvD Nr. 502/92 zwecks Abschlusses von Vereinbarungen durch transparente Verfahren nach vorheriger Veröffentlichung einer Bekanntmachung mit objektiven Auswahlkriterien ermittelt werden, welche vorrangig die Qualität der zu erbringenden spezifischen Gesundheitsleistungen berücksichtigen;

für notwendig erachtet, die Veröffentlichung der Bekanntmachung zur Einholung von Interessensbekundungen einzuleiten, da die obgenannte vertragliche Vereinbarung demnächst ausläuft;

festgestellt, dass der voraussichtliche Bedarf an zu erbringenden Leistungen für den Zeitraum 2026–2027 auf der Grundlage des mit Beschluss der Landesregierung Nr. 318/2026 genehmigten Tarifverzeichnisses ca. 200.000,00.- Euro beträgt;

deshalb für notwendig erachtet, die Veröffentlichung einer Bekanntmachung zur Eintragung in das Verzeichnis gemäß Art. 8 quinquies des GvD 502/1992 für die Erbringung des territorialen ambulanten Dienstes der selektiven Prävention im Bereich der Suchterkrankungen mit der Bezeichnung „EXIT“ in Zusammenarbeit mit den D.f.A. des Südtiroler Sanitätsbetriebs für den Zeitraum 01.07.2026–30.06.2029 einzuleiten;

nach Anhören der positiven Stellungnahmen des Sanitätsdirektors, des Verwaltungsdirektors und der Pflegedirektorin beziehungsweise ihrer Stellvertreter;

BESCHLIESST

1. aus den in den Prämissen genannten Gründen die Bekanntmachung für eine Interessensbekundung zur Eintragung in das Verzeichnis gemäß Art. 8 quinquies des GvD Nr. 502/92, die integrierender Bestandteil dieses Beschlusses ist, für die Erbringung des territorialen ambulanten Dienstes der selektiven Prävention im Bereich der Suchterkrankungen mit der Bezeichnung „EXIT“ in Zusammenarbeit mit den D.f.A. des Südtiroler Sanitätsbetriebs für den Zeitraum 01.07.2026–30.06.2029 zu genehmigen;
2. zur Kenntnis zu nehmen, dass mit einem nachfolgenden Beschluss das Verzeichnis der zugelassenen Einrichtungen genehmigt und in der Folge das Verfahren zur Auswahl der Vertragspartner eingeleitet wird;
3. zur Kenntnis zu nehmen, dass der Direktor des Amts für Patientenmobilität, Informationsflüsse und indirekte Betreuung der Abteilung Gesundheitsleistungen und wohnortnahe Versorgung, Dr. Manuel Zugliani, als einziger Verfahrensverantwortlicher ernannt wird.

preso altresì atto che ai sensi dell'art. 8 quinquies del d.lgs. 502/92 le strutture private sono individuate mediante procedure trasparenti, previa pubblicazione di un avviso contenente criteri oggettivi di selezione, che valorizzino prioritariamente la qualità delle specifiche prestazioni sanitarie da erogare ai fini della stipula degli accordi contrattuali;

ritenuto necessario procedere alla pubblicazione dell'avviso di manifestazione d'interesse, in considerazione dell'imminente scadenza dell'accordo contrattuale sopra richiamato;

considerato che il fabbisogno presunto delle prestazioni da erogare per il periodo 2026–2027, sulla base del nomenclatore tariffario approvato con deliberazione della Giunta Provinciale n. 318/2026, ammonta a ca. 200.000,00.- Euro;

ritenuto pertanto necessario procedere alla pubblicazione di un avviso di manifestazione d'interesse per l'iscrizione nell'elenco ai sensi dell'art. 8 quinquies del d.lgs. 502/1992 per l'erogazione del servizio territoriale ambulatoriale di prevenzione selettiva nell'ambito delle dipendenze patologiche denominato "EXIT", in collaborazione con i SerD dell'Azienda sanitaria dell'Alto Adige, per il periodo 01.07.2026–30.06.2029;

sentiti i pareri favorevoli del Direttore sanitario, del Direttore amministrativo e della Direttrice tecnico-assistenziale, rispettivamente dei loro sostituti;

DELIBERA

1. di approvare, per le motivazioni di cui alle premesse, l'avviso di manifestazione d'interesse per l'iscrizione nell'elenco ai sensi dell'art. 8 quinquies del d.lgs. 502/1992, che costituisce parte integrante della presente deliberazione, per l'erogazione del servizio territoriale ambulatoriale di prevenzione selettiva nell'ambito delle dipendenze patologiche denominato "EXIT", in collaborazione con i SerD dell'Azienda sanitaria dell'Alto Adige, per il periodo 01.07.2026–30.06.2029;
2. di prendere atto che con successivo provvedimento verrà approvato l'elenco delle strutture ammesse e successivamente avviata la procedura per la scelta dei contraenti;
3. di prendere atto che il Direttore dell'Ufficio mobilità sanitaria, flussi informativi e assistenza indiretta della Ripartizione prestazioni sanitarie e assistenza territoriale, dott. Manuel Zugliani, è nominato quale responsabile unico del procedimento.

Gegen diese Maßnahme kann innerhalb der Ausschlussfrist von 60 Tagen ab dem Zeitpunkt, an dem der Betroffene volle Kenntnis davon erlangt hat, Rekurs beim Regionalen Verwaltungsgericht der Autonomen Provinz Bozen eingelegt werden.

Beschluss von Dr. Manuel Zugliani ausgearbeitet und verfasst.

Il presente provvedimento è impugnabile con ricorso da proporsi nel termine perentorio di 60 giorni, decorrenti dalla piena conoscenza del provvedimento medesimo, avanti al Tribunale Amministrativo Regionale per la Provincia Autonoma di Bolzano.

Deliberazione elaborata e scritta dal dott. Manuel Zugliani.

BEKANNTMACHUNG FÜR EINE INTERESSENSBEKUNDUNG gemäß Art. 8-quinquies des GvD Nr. 502/1992

für die Ermittlung akkreditierter Einrichtungen, zum Zwecke des Abschlusses einer Vereinbarung, für

die Erbringung des territorialen ambulanten Dienstes der selektiven Prävention im Bereich der Suchterkrankungen mit der Bezeichnung „EXIT“ in Zusammenarbeit mit den D.f.A. des Südtiroler Sanitätsbetriebs

Die vorliegende Bekanntmachung zur Einholung von Interessenbekundungen für die Eintragung in das Verzeichnis erfolgt gemäß GvD Nr. 502/1992 in geltender Fassung und unter Beachtung der Grundsätze der Unparteilichkeit, Wirksamkeit, Wirtschaftlichkeit, Zügigkeit, Öffentlichkeit, Transparenz, Gleichbehandlung und Chancengleichheit. Das Verfahren wird im Einklang mit dem Grundsatz der guten Verwaltung gemäß Art. 1 und 2 des LG Nr. 17/1993 in geltender Fassung, des Gesetzes Nr. 190/2012 in geltender Fassung sowie des GvD Nr. 33/2013 in geltender Fassung durchgeführt.

Für den Abschluss der vertraglichen Vereinbarung folgt nach der Veröffentlichung des Verzeichnisses der geeigneten akkreditierten Einrichtungen ein vereinfachtes Verfahren zur Unterzeichnung der Vereinbarung.

1. Gegenstand und Dauer der Vereinbarung

Der Südtiroler Sanitätsbetrieb beabsichtigt, mit privaten Einrichtungen gemäß Art. 8-quinquies des GvD Nr. 502/1992 eine Vereinbarung über die Erbringung des territorialen ambulanten Dienstes der selektiven Prävention im Bereich der Suchterkrankungen mit der Bezeichnung „EXIT“ in Zusammenarbeit mit den D.f.A. des Südtiroler Sanitätsbetriebs abzuschließen.

Der Dienst ist auf die sekundäre Prävention des Konsums psychoaktiver Substanzen sowie auf die frühzeitige Betreuung von Risikopersonen ausgerichtet.

Insbesondere verfolgt der Dienst folgende Ziele:

- der Entwicklung des Substanzkonsums hin zu Abhängigkeitserkrankungen vorzubeugen;
- frühzeitige Beratung und motivierende Interventionen anzubieten;
- in Fällen, in denen eine gesundheitliche Be-

AVVISO DI MANIFESTAZIONE D'INTERESSE ai sensi dell'art. 8-quinquies del D.Lgs. 502/1992

per l'individuazione di soggetti privati accreditati con cui stipulare accordo contrattuale per

l'erogazione del servizio territoriale ambulatoriale di prevenzione selettiva nell'ambito delle dipendenze patologiche denominato "EXIT" in collaborazione con i SerD dell'Azienda sanitaria dell'Alto Adige

La manifestazione d'interesse per l'iscrizione nel registro, oggetto del presente Avviso è indetta nel rispetto del D.Lgs. n. 502/92 versione vigente e nel rispetto dei criteri di imparzialità, di efficacia, di economicità, di speditezza, di pubblicità, di trasparenza, di parità e di pari opportunità per il perseguimento delle finalità volute dalla legge e nel rispetto dei vincoli di buona amministrazione, come previsto dalla LP 17/1993 artt. 1 e 2, Legge n. 190/2012 versione vigente e D.Lgs. 33/2013 versione vigente.

Per la conclusione dell'accordo contrattuale, dopo la pubblicazione dell'elenco delle strutture accreditate idonee, seguirà una procedura semplificata per la stipula dell'accordo contrattuale.

1. Oggetto e durata dell'accordo

L'Azienda Sanitaria dell'Alto Adige intende stipulare un accordo contrattuale con strutture private ai sensi dell'art. 8 quinquies del d.lgs. 502/92 per l'erogazione del servizio territoriale ambulatoriale di prevenzione selettiva nell'ambito delle dipendenze patologiche denominato "EXIT" in collaborazione con i SerD dell'Azienda sanitaria dell'Alto Adige.

Il servizio è orientato alla prevenzione secondaria del consumo di sostanze psicoattive e alla presa in carico precoce di soggetti a rischio.

In particolare, il servizio è finalizzato a:

- prevenire l'evoluzione del consumo di sostanze verso forme di dipendenza;
- offrire consulenza precoce e interventi motivazionali;
- favorire l'invio ai SerD nei casi con necessità di

betreuung erforderlich ist, die Zuweisung an die D.f.A. zu fördern;

- Familien zu unterstützen und ihre erzieherischen Kompetenzen zu stärken.

presa in carico sanitaria;

- sostenere le famiglie e rafforzare le competenze educative.

Die von der akkreditierten Einrichtung zu gewährleistenden Leistungen umfassen:

- Aufnahme und Orientierung durch einen Erstkontakt und eine vorläufige Betreuung;
- gesundheitliche (psychologische) Leistungen durch Diagnostik und psychodiagnostische Bewertung, Beratung und psychologische Unterstützung;
- präventive und psychoedukative Maßnahmen durch Informationsveranstaltungen, Schulungen, Selbsthilfegruppen für Angehörige sowie Veranstaltungen in Schulen und Jugendzentren;
- Vernetzungsarbeit in Zusammenarbeit mit den D.f.A. und den sozialgesundheitlichen Diensten durch Teilnahme an Teamsitzungen und territorialen Koordinierungen.

Le prestazioni che la struttura accreditata dovrà garantire consistono in:

- accoglienza e orientamento attraverso un primo contatto e presa in carico preliminare;
- attività sanitaria (psicologica) attraverso diagnosi e valutazione psico-diagnostica, consulenza e supporto psicologico;
- interventi preventivi e psicoeducativi attraverso incontri informativi, formazione, gruppi di sostegno per familiari, attività in scuole e centri giovanili;
- lavori di rete in collaborazione con i SerD e servizi sociosanitari attraverso partecipazione ad equipe e coordinamenti territoriali.

Der Dienst muss im gesamten Landesgebiet gewährleistet werden, in enger Abstimmung mit den zuständigen Verantwortlichen der jeweiligen D.f.A. der Gesundheitsbezirke Bozen, Meran, Brixen und Bruneck.

Il servizio deve essere garantito sull'intero territorio provinciale, in stretta integrazione con i responsabili dei relativi Ser.D dei Comprensori di Bolzano, Merano, Bressanone e Brunico competenti.

Der Abschluss der Vereinbarung ist an die Festlegung eines spezifischen operativen Protokolls mit den jeweiligen Verantwortlichen der oben genannten D.f.A. der einzelnen Gesundheitsbezirke gebunden.

La stipula della convenzione è subordinata alla definizione di specifici protocolli operativi con ciascun responsabile del Ser.D di ogni Comprensorio sanitario suindicato.

Die Vereinbarung hat eine Laufzeit von drei Jahren, voraussichtlich vom 01.07.2026 bis zum 30.06.2029.

L' accordo contrattuale avrà una durata triennale, con decorrenza presunta dal 01.07.2026 al 30.06.2029.

2. Finanzierung und voraussichtlicher Bedarf

Auf der Grundlage der Anlagen A und C des Beschlusses der Landesregierung Nr. 318/2026 sieht das Finanzierungsmodell Folgendes vor:

- a) leistungsbezogene Vergütung** gemäß dem Tarifverzeichnis (Anlage A);
- b) Budgetvergütung** für indirekte, unterstützende und allgemeine Gemeinkosten (Anlage C).

Die Finanzierung wird jährlich in Abstimmung mit den jeweiligen Verantwortlichen der oben genannten D.f.A. der Gesundheitsbezirke entsprechend dem geplanten Versorgungsbedarf festgelegt.

Für den Zeitraum 2026–2027 wurde die Finanzierung wie folgt festgelegt:

- a)** für die Leistungen auf der Grundlage des mit Beschluss der Landesregierung Nr. 318/2026 genehmigten Tarifverzeichnisses in Höhe von Euro 200.000,00.-
- b)** für die indirekten, unterstützenden und allge-

2. Finanziamento e fabbisogno presunto

In base agli allegati A e C della deliberazione della Giunta provinciale n. 318/2026, il modello di finanziamento prevede:

- a) remunerazione a prestazione** secondo il nomenclatore tariffario (allegato A);
- b) remunerazione a budget** per costi indiretti, di supporto e generali comuni (allegato C).

Il finanziamento viene annualmente definito e concordato con i relativi responsabili dei Ser.D dei Comprensori sanitari suindicati in funzione del fabbisogno assistenziale programmato.

Per il periodo 2026-2027 è stato definito il finanziamento nel modo seguente:

- a)** delle prestazioni sulla base del nomenclatore tariffario approvato con la deliberazione della Giunta Provinciale n. 318/2026 nella misura di Euro 200.000,00.-
- b)** dei costi indiretti, di supporto e generali co-

meinen Gemeinkosten in Höhe von Euro 50.000,00.-, wie vom Sanitätsbetrieb veranschlagt.

Die gesamte Finanzierung (Leistungen und Kosten) darf in keinem Fall den Betrag von Euro **250.000,00.-** überschreiten, der die maximale Ausgabenobergrenze des geplanten Bedarfs für den Zeitraum 2026–2027 darstellt.

3. Teilnahmevoraussetzungen

Für die Teilnahme an der gegenständlichen Bekanntmachung müssen die interessierten Einrichtungen folgende Voraussetzungen erfüllen:

- über eine Akkreditierung für die Erbringung territorialer ambulanter Dienste im Bereich der Suchterkrankungen verfügen, die für die gesamte Dauer der vertraglichen Vereinbarung mit dem Sanitätsbetrieb aufrechterhalten bleiben muss;
- über mindestens dreijährige Erfahrung in der Durchführung der in Punkt 1 dieser Bekanntmachung genannten Leistungen verfügen;
- die Erbringung der Leistungen durch qualifiziertes Personal (Psychologen, Erzieher und Sozialassistenten) im Bereich der Suchterkrankungen gewährleisten;
- die Verpflichtung zur Unterzeichnung spezifischer operativer Protokolle mit jedem Verantwortlichen des D.f.A. jedes Gesundheitsbezirks sicherzustellen;
- frei von jeglichen subjektiven Umständen sein, die einen Ausschluss vom Auswahlverfahren bewirken könnten, sowie frei von Situationen der Unfähigkeit, mit der öffentlichen Verwaltung Verträge abzuschließen, oder von Interessenkonflikten sein (gemäß Art. 94 des GvD Nr. 36/2023);
- die Bestimmungen gemäß Art. 53 Abs. 16-ter des GvD Nr. 165/2001 einhalten;
- den Besitz einer geeigneten Versicherungspolice zur Deckung der mit der im Auftrag des Sanitätsbetriebs ausgeübten Tätigkeit verbundenen Risiken gewährleisten, unter Einsatz eigener Mittel, Instrumente und eigenen Personals der Einrichtung, sowie einer Haftpflichtversicherung gegenüber Dritten, wobei der Südtiroler Sanitätsbetrieb von jeglicher Haftung für Schäden befreit wird, die bei der Durchführung der in Punkt 1 dieser Bekanntmachung genannten Leistungen entstehen sollten.

4. Frist und Modalitäten für die Einreichung des Antrags auf Interessenbekundung

muni nella misura di Euro 50.000,00.- preventivati dall'Azienda sanitaria.

L'intero finanziamento (prestazioni e costi) non può eccedere in ogni caso la misura dell'importo di Euro **250.000,00.-**, il quale costituisce tetto di spesa massimo del fabbisogno programmato per il periodo 2026-2027.

3. Requisiti di ammissione

Per la partecipazione alla presente manifestazione di interesse le strutture devono soddisfare i seguenti requisiti:

- essere in possesso dell'accreditamento per l'erogazione di servizi territoriali ambulatoriali nell'ambito delle dipendenze patologiche, il quale deve permanere per tutta la durata dell'accordo contrattuale con l'Azienda Sanitaria;
- avere un'esperienza almeno triennale nell'espletamento delle prestazioni di cui al punto 1 del presente avviso;
- garantire l'erogazione delle prestazioni a cura di personale qualificato (psicologi, educatori e assistenti sociali) nell'ambito delle dipendenze patologiche;
- garantire l'impegno alla stipula di specifici protocolli operativi con ciascun responsabile del Ser.D di ogni Comprensorio sanitario;
- assenza di ogni situazione soggettiva che possa determinare l'esclusione dalla selezione o di situazioni di incapacità a contrarre con la Pubblica Amministrazione o di conflitto di interesse (ex art. 94 del D.Lgs. n. 36/2023);
- rispetto delle disposizioni di cui all'art. 53, comma 16-ter, del D.Lgs. n. 165/2001;
- garantire il possesso di idonea polizza assicurativa a copertura dei rischi inerenti all'attività svolta per conto dell'Azienda Sanitaria con mezzi, strumenti e personale propri della struttura, nonché polizza per responsabilità civile verso terzi, esonerando l'Azienda Sanitaria dell'Alto Adige da qualsiasi responsabilità per danni che dovessero verificarsi nell'espletamento delle prestazioni di cui al punto 1 del presente avviso.

4. Termine e modalità di presentazione della domanda di manifestazione di interesse

Die interessierten Einrichtungen können innerhalb der angeführten Frist ihr Interesse an der Teilnahme an der betreffenden Bekanntmachung bekunden:

Le strutture interessate possono manifestare l'interesse a partecipare alla procedura oggetto del presente avviso entro il seguente termine:

Datum - Data	Uhr - Ora
--------------	-----------

Der Teilnahmeantrag (siehe Anlage) muss in elektronischer Form mittels zertifizierter Post an folgende Adresse versendet werden:

L'allegata domanda di partecipazione a questo avviso deve essere compilata e inoltrata a mezzo posta certificata PEC all'indirizzo:

uff.mobsan@pec.sabes.it

Dem Teilnahmeantrag sind folgende Unterlagen beizufügen:

Alla domanda di partecipazione deve essere allegata la seguente documentazione:

- a. eine vom gesetzlichen Vertreter bzw. vom Bevollmächtigten der Einrichtung unterzeichnete Erklärung in der gemäß DPR Nr. 445/2000 vorgesehene Form, mit der der Besitz der unter Punkt 3 dieser Bekanntmachung genannten Voraussetzungen bestätigt wird;
- b. eine Kopie des gültigen Personalausweises sowie der Steuernummer des gesetzlichen Vertreters bzw. des Bevollmächtigten;
- c. eine Kopie des Akkreditierungsdekrets;
- d. einen Kostenplan der monetären Kosten für die unter Punkt 1 dieser Bekanntmachung genannten Leistungen unter Berücksichtigung des maximal verfügbaren Betrags;
- e. einen erläuternden Bericht, in dem die Organisation, die Durchführung sowie die Qualifikationen der an den unter Punkt 1 dieser Bekanntmachung genannten Tätigkeiten beteiligten Fachkräfte beschrieben werden.

- a. una dichiarazione sottoscritta dal legale rappresentante o procuratore della struttura, nella forma prevista dal DPR 445/2000, che attesti il possesso dei requisiti di cui al punto 3 del presente avviso;
- b. copia del documento di identità, in corso di validità, e del codice fiscale del legale rappresentante o procuratore;
- c. copia del decreto di accreditamento;
- d. un piano economico dei costi monetari riferiti alle prestazioni di cui al punto 1 del presente avviso, tenendo conto della somma massima disponibile;
- e. una relazione illustrativa nella quale siano descritti l'organizzazione, lo svolgimento e le qualifiche degli operatori coinvolti nelle attività di cui al punto 1 del presente avviso.

Es wird ersucht, die dem Teilnahmeantrag beigefügten Unterlagen in einer einzigen PDF-Datei zu übermitteln.

Si chiede di inviare la documentazione allegata alla domanda in un unico file in formato PDF;

Die eingegangenen Teilnahmeanträge werden auf die Vollständigkeit der angeforderten Unterlagen sowie hinsichtlich des vorgelegten Kostenplans und des erläuternden Berichts geprüft.

Le domande di partecipazione pervenute saranno oggetto di verifica in ordine alla completezza dei documenti richiesti, nonché con riferimento al piano economico e alla relazione illustrativa presentati.

5. Bewertungskriterien

5. Criteri di valutazione

Der Sanitätsbetrieb kann die eingereichten Interessenbekundungen anhand der folgenden Kriterien vergleichend bewerten:

- Qualität des erläuternden Berichts;
- Angemessenheit des Kostenplans;
- organisatorische Leistungsfähigkeit;
- Erfahrung im Bereich der Suchterkrankungen.

L'Azienda potrà procedere alla valutazione comparativa delle manifestazioni di interesse presentate sulla base di:

- qualità della relazione illustrativa;
- appropriatezza del piano economico;
- capacità organizzativa;
- esperienza nel settore delle dipendenze patologiche.

Nach Abschluss der Bewertung der Interessenbekundungen genehmigt und veröffentlicht der Sanitätsbetrieb mit eigenem Beschluss das Verzeichnis und die entsprechende Rangordnung der akkreditierten ge-

A seguito della valutazione delle manifestazioni di interesse, l'Azienda Sanitaria approverà e pubblicherà, con propria deliberazione, l'elenco e la relativa graduatoria delle strutture accreditate idonee.

eigneten Einrichtungen.

6. Verarbeitung personenbezogener Daten

Gemäß der Verordnung (EU) 2016/679 und dem GvD Nr. 196/2003 in geltender Fassung (zuletzt geändert durch GvD Nr. 101/2018) wird klargestellt, dass jede Verarbeitung personenbezogener Daten, die sich aus der Durchführung dieser Interessenbekundung ergibt, ausschließlich zu Zwecken im Zusammenhang mit diesem Verfahren und jedenfalls unter Beachtung der Bestimmungen der Verordnung (EU) 2016/679 erfolgt.

Die Einrichtung gewährleistet ihrerseits die uneingeschränkte Einhaltung der Bestimmungen zum Schutz personenbezogener Daten gemäß GvD Nr. 196/2003 in geltender Fassung sowie der Verordnung (EU) 2016/679 sowohl bei internen Verarbeitungen als auch bei allfälligen externen Mitteilungen und beachtet zudem die einschlägigen geltenden Gesetzes- und Verordnungsvorschriften.

7. Schlussbestimmungen und Verfahrensverantwortlicher

Die gegenständliche Bekanntmachung wird auf der Website des Südtiroler Sanitätsbetriebs unter folgender Adresse veröffentlicht: www.sabes.it in der Rubrik „Transparente Verwaltung – Ausschreibungen und Verträge – Vereinbarungen gemäß GvD Nr. 502/1992 – Interessenbekundung“.

Allfällige Informationen und Klarstellungen technischer und/oder rechtlich-administrativer Natur können an das Amt für Patientenmobilität, Informationsflüsse und indirekte Betreuung der Abteilung Gesundheitsleistungen und wohnortnahe Versorgung, Tel. 0471/436547, E-Mail: hca@sabes.it, gerichtet werden.

Der Sanitätsbetrieb behält sich das Recht vor, diese Bekanntmachung nach eigenem Ermessen zu ändern, auszusetzen oder zu widerrufen, sofern Gründe des öffentlichen Interesses oder gesetzliche Bestimmungen dies erfordern, ohne dass hieraus für den Sanitätsbetrieb eine besondere Verpflichtung zur Fortsetzung der Verhandlungstätigkeit entsteht.

Für alles, was in dieser Bekanntmachung nicht ausdrücklich vorgesehen ist, wird auf die geltenden Gesetzes- und Verordnungsvorschriften verwiesen.

Verfahrensverantwortlicher ist der Direktor des Amtes für Patientenmobilität, Informationsflüsse und indirekte Betreuung der Abteilung Gesundheitsleistungen und wohnortnahe Versorgung:

Der Direktor des Amtes für Patientenmobilität, Informationsflüsse und indirekte Betreuung

Dr. Manuel Zugliani
(digitale Unterschrift – firma digitale)

6. Trattamento dei dati personali

Ai sensi del Regolamento (UE) 2016/679 e del D.Lgs. n. 196/2003, come modificato dal D.Lgs. n. 101/2018, si precisa che ogni trattamento di dati personali derivante dallo svolgimento della presente manifestazione di interesse sarà effettuato esclusivamente per finalità connesse alla procedura medesima e, comunque, nel rispetto di quanto previsto dal Regolamento (UE) 2016/679.

La struttura garantirà, a propria volta, il pieno rispetto delle disposizioni in materia di protezione dei dati personali di cui al D.Lgs. n. 196/2003, come modificato dal D.Lgs. n. 101/2018, e al Regolamento (UE) 2016/679, sia nei trattamenti interni sia nelle eventuali comunicazioni esterne, nonché delle ulteriori disposizioni normative e regolamentari vigenti in materia.

7. Disposizioni finali e responsabile del procedimento

Il presente avviso è pubblicato sul sito web dell'Azienda Sanitaria dell'Alto Adige, all'indirizzo già indicato nel documento, nella sezione "Amministrazione trasparente – Bandi di gara e contratti – Accordi 502/1992 – Manifestazione di interesse".

Eventuali informazioni e chiarimenti di natura tecnica e/o giuridico-amministrativa potranno essere richiesti all'Ufficio Mobilità sanitaria, flussi informativi e assistenza indiretta della Ripartizione prestazioni sanitarie e assistenza territoriale – Tel. 0471/436547, e-mail: hca@sabes.it.

L'Azienda Sanitaria si riserva, a proprio insindacabile giudizio, la facoltà di modificare, sospendere o revocare il presente avviso, qualora ricorrano motivi di pubblico interesse o disposizione di legge, senza che in capo alla stessa sorga alcun obbligo specifico in ordine alla prosecuzione dell'attività negoziale.

Per quanto non espressamente previsto dal presente avviso, si rinvia alle disposizioni di legge e regolamentari vigenti.

Il responsabile del procedimento è il Direttore dell'Ufficio mobilità sanitaria, flussi informativi e assistenza indiretta della Ripartizione prestazioni sanitarie e assistenza territoriale:

Il Direttore dell'Ufficio Mobilità sanitaria, flussi informativi ed Assistenza Indiretta

Der Beschlussentwurf wurde von		La proposta di Deliberazione è stata redatta da
ausgearbeitet	MAZZOCCHIN GABRIELLA	
Der/die Verfahrensverantwortliche	ZUGLIANI MANUEL	Il/la responsabile del procedimento
bescheinigt und gewährleistet die technische, buchhalterische und verwaltungstechnische Richtigkeit sowie die Rechtmäßigkeit des vorliegenden Beschlussentwurfs		attesta e garantisce la regolarità tecnica, contabile e la legittimità della proposta di Deliberazione

Sichtvermerke i. S. d. Art. 13 L.G. 17/93 und L.G. 6/22 betreffend die fachliche, verwaltungsmäßige und buchhalterische Verantwortung		Visti ai sensi dell'art. 13 L.P. 17/93 e della L.P. 6/22 sulla responsabilità tecnica, amministrativa e contabile
Der/die Amtsdirektor/in	ZUGLIANI MANUEL	Il/la Direttore/trice d'Ufficio
am	09/06/2026	in data
hat die fachliche Ordnungsmäßigkeit mittels eines Sichtvermerkes bestätigt		ha emesso il visto di regolarità tecnica
Der/die Abteilungsdirektor/in	PECHLANER IRENE	Il/la Direttore/trice di Ripartizione
am	09/06/2026	in data
hat die Rechtmäßigkeit mit einem Sichtvermerk bestätigt		ha emesso il visto di legittimità